

# 11 April 2016

# Sunny Review 上周回顧

- 1. Dinner Gathering with Art Advisor 與藝術顧問晚聚
- 2. The final College Forum of 2015/16 Term 2: Gender Equality (Speaker: Mr. Jimmy Lo) 2015/16 年度第二學期書院論壇 (講者: 盧定字先生)
- 3. <u>Green Team Activity Hiking and Planting Day 綠色小組活動 -</u> 遠足植樹日
- 4. <u>College Introduction: Academic Planning Day for S.5 Students</u> 中五學術規劃日書院攤位
- 5. Food Tasting A Taste of Hong Kong Culture
- 6. French & German SURVIVAL Language Course
- 7. 中國書法班
- 8. Creativity Laboratory Movie Night
- 9. Toastmasters Club Regular Meeting
- 10. S'port Amnesty
- 11. Pre-retirement seminar 「退而無憂」計劃退休講座

#### College Activities 書院活動

- 1. <u>Creativity Laboratory (c!ab) Company Visit to VS Media</u> <u>創意實驗室- 公司考察: VS Media</u> **< Deadline Extended to 12 Apr>**
- 2. <u>Creativity Laboratory (c!ab) Entrepreneurship Beginner</u> <u>Training Programme</u>
- 3. 大海。船韵 梅創基作品展 Rhythm of Shipwreck by MUI Chong Ki (20.4.2016 12.5.2016)
- 4. <u>冷蕙藝文計劃-「藝術中與西」講座 Hop Wai Art and Cultural</u> Programme "Art East and West" Seminar (Chinese Version Only)
- 5. <u>Fitness Consultation Session</u>

# College Funding & Award Schemes (for Year-round Application) 書院資助及獎勵計劃《全年可供申請》

- 1. Global Academic Exposure Award Scheme (Summer Round) 寰 宇學術探索計劃 (夏季)
- 2. Be Entrepreneurial! Funding Scheme 創出我天地! 資助計劃
- 3. Mingle Fund
- 4. Service-learning Project Funding Scheme 服務學習項目資助計劃

# College Announcements 宣佈事項

- 1. <u>Wu Yee Sun College Nomination of The Best Performance</u>
  Canteen Staff 伍宜孫書院飯堂最佳員工選舉
- 2. <u>Chinese and Western Etiquette VCD available to borrow 中西餐</u> 桌禮儀 VCD 外借
- 3. Exchange and Travel Grant/Loan 2015/16
- 4. Scholarships for Academic Excellence 2015/16 2015/16 年度學業優異獎學金
- 5. <u>"Meet the Dean" Hours & Lunch Gathering 輔導長時間及午餐聚</u> 會

#### Other Activities & Announcements 其他活動及宣佈事項

- 1. Extended Opening Hours of Study Room during Examination Period 考試期間延長自修室開放時間
- 2. <u>Rooms W112-W114 Open for Students' Use W112-114 房間開放</u>供同學使用
- 3. HKMA Leadership and Management Seminar
- 4. <u>綠色力量 招募「蝴蝶普查員 2016」全民.普查.保育 (Chinese Only)</u>
- 5. <u>Sustainable Development Promotion Award for Students of Higher Education Institutions (SDPA)</u> 高等院校學生推動可持續發展獎
- 6. 聰明。開心禪
- 7. Tertiary Student Finance Scheme-Publicly-funded Programmes (TSFS) and Non-means-tested Loan Scheme for Full-time Tertiary Students (NLSFT) 2016/17
- 8. 'Business Leaders Series' by CUHK Business School
- 9. <u>「環境及氣候論壇系列:『巴黎氣候變化大會』後何去何從」論壇</u> (Chinese only)





1. Dinner Gathering with Art Advisor 與藝術顧問晚聚



Professor Rance P.L. Lee (李沛良教授), College Master, Professor Sunny K.S. Kwong (鄺啟新教授), College Associate Master and Dean of General Education, Professor Anthony T.C. Chan (陳德章教授), College Associate Master and Ms. Sandy P.S. Lee (李珮珊女士), College Secretary had a dinner gathering with Professor Hon-ching Lee (利漢楨教授), College Honorary Advisor (Art), as well as other members and friends of the College on 5<sup>th</sup> April. Professor Hon-ching Lee will deliver a talk titled *Anecdotes of Sheung Chung-ho (常宗豪,何許人也*) on 11<sup>th</sup> April under the Hop Wai Art and Cultural Programme co-organized by Wu Yee Sun College, Chung Chi College and United College. Details of the talk series can be found <a href="here">here</a>.

2. The final College Forum of 2015/16 Term 2: Gender Equality (Speaker: Mr. Jimmy Lo) 2015/16 年度第二學期書院論壇 (講者: 盧定宇先生)



The final College Forum of 2015/16 Term 2, entitled "Gender Equality" was held last Friday. Mr. Jimmy Lo (盧定字先生), Policy, Research and Training Officer, Equal Opportunities Commission, introduced the concept of gender equality and brought out the importance of sexual harassment prevention.



We were also grateful to have Professor Diana T.F. Lee (李子芬教授), Chairperson of General Education and Academic Affairs Committee of Wu Yee Sun College, and Chairperson of the University Committee Against Sexual Harassment, moderating the College Forum.



3. Green Team Activity - Hiking and Planting Day 綠色小組活動 - 遠足植樹日



16 members of Wu Yee Sun College started their day with fresh air, exercise and green spirit yesterday --- they were so ready to plant some trees at the Lion Rock Country Park! Unfortunately the activity was cancelled due to the amber rainstorm warning. Oh well, safety always comes first! They all thanked Professor Chau Kwai-choeng (鄒桂昌教授), Senior College Tutor and Chairman of the College Campus Environment Committee for leading the tour and telling so many interesting stories about the trees they saw on the way. They learned a lot about plants and looked forward to joining the Hiking and Planting Day next year!

4. College Introduction: Academic Planning Day for S.5 Students 中五學術規劃日書院攤位



Hundreds of Secondary 5 students visited CUHK for the Academic Planning Day held on 9th April, 2016. Organized by the Office of Admissions and Financial Aid, this on-campus outreach activity aimed to provide Secondary 5 students an opportunity to know more about the college system and have an early contact with Faculties/Programmes in order to help them plan for their undergraduate studies. Our student ambassadors took this opportunity to introduce our College characteristics to these potential students. A college tour was also conducted for students who were interested to know more about our hostel facilities.





To explore different cultures, there's no better way to start with local food. Our College International Team, A Store in CUHK (山城士 多) and a group of international students co-organized the food-tasting night on 5<sup>th</sup> April to share and learn from each other's experiences of local cultures. More than 20 international and local students excitedly share their favourite local food, exchanged the views of "small shops" and street food stalls. The discussion became more amusing when the hosts introduced the producers' stories while the participants tasting locally-produced Chinese pastries, sweets and beer. The participants had not only learned more about Hong Kong cultures, but also made new friends from various regions.



6. French & German SURVIVAL Language Course



Thanks to Dr. Nicole Christine BASS and Mr. Louis Jean MUNSCH, College members from Department of Linguistics and Modern Languages, for organizing the French & German Survival Language Course last Wednesday in Creativity Lab. The participants had great time on learning two languages for daily communication via interactive activities and getting in touch with local cultures through the languages and foods. Signature dishes such as Germen sausage, macaron and baguette of France and Swiss cheese were served in the food tasting session.



7. 中國書法班



為期五堂的書法班於上星期四結束。同學在資深書法導師雷紹華先生的示範及指導下,通過楷書的臨摹,學習中國書法的用筆和結構原理,以及提升個人對中國文化的素養。



8. Creativity Laboratory Movie Night



A group of Sunnies gathered in the College Theatre to join the Movie Night held by Creativity Lab, screening the film "Lost in Translation" last Wednesday. The film is about how two main characters, a newly graduate and a middle-aged film star feeling lost

and anxious to their life and the difficulties facing in staying in a country with totally different cultures to their home town. Students had a sharing session afterwards and expressed their views on the shooting skills and plots of the movie.

9. Toastmasters Club Regular Meeting



WYS Toastmasters Club hosted a regular meeting on Tuesday, 5<sup>th</sup> April. The theme was PEOPLE. There were a lot of inspiring speeches during the Table Topic Session. It was great to hear a lot of sharing about friendship and studies from our friends. Tommy, our best speaker of the night, delivered a speech about marriage. He brought us to a higher level of reflecting on society's expectation versus our own personal values. Other than the heavy speeches, the Sunnies also had some light chit-chat during the break while everyone was enjoying yummy pizza.



10. S'port Amnesty



A group of students joined S'port Amnesty on 7<sup>th</sup> Apr, which was initiated by our College students and collaborated with Amnesty International. The event aimed at arousing the awareness of human rights. Participants simulated the hardship of human rights suppression to the pain and pressure athletes experienced in sports competition. While they ran as fast as possible on the treadmill, there might be a person running as fast as possible to flee from the life-threats on the other side of the world.



11. Pre-retirement seminar 「退而無憂」計劃退休講座



A pre-retirement seminar (「退而無憂」計劃退休講座) run by Centre for Health Education and Health Promotion and CUHK, and coorganized by Health and Spiritual Well-being Committee of Wu Yee Sun College, Academic Discipline of Health and Life Science and College of Professional and Continuing Education, Hong Kong Polytechnic University was held on 9th April at Hong Kong Polytechnic University. The seminar provided tips on the adaptation to retirement both physiologically and psychologically and gave advice on the financial management for retirement. We were honour to have the presence of Professor Albert Lee (李大拔教授), College Fellow and Chairman of Health and Spiritual Well-being Committee, to facilitate the talk.





# 1. Creativity Laboratory (c!ab) -Company Visit to VS Media 創意實驗室- 公司考察: VS Media (Deadline Extended to 12 April)

Creativity Laboratory (clab) is organizing a company visit with the School of Journalism and Communication to **VS Media**, one of the leading companies in the new digital industry. It aims to serve as a company to develop "We Media" business by providing professional support to empower content creators to produce high-quality videos and help them become social media influencer. VS Media now stands at over **500** creator partners in Greater China, with over **45 million subscribers online**.

If you are interested in learning more about the new trend of digital media, or considering joining this industry, don't miss this chance, act NOW!

創意實驗室將會聯同新聞與傳播學院舉辦公司考察,前往VS Media 參觀。VS Media 是一間於新媒體行業擁有領導地位的公司,致力建立「自媒體」業務,為一眾創作者提供專業硬體設備及網絡支援,拍攝優質影片,讓他們在社交平台發揮影響力。目前VS Media 在大中華地區擁有500 多位創作伙伴,**訂閱用戶人數超過4千**5 **百萬**。

如果你對新媒體的最新發展有興趣,或正考慮投身這行業,萬勿錯過本活動,請即報名!

#### **VS Media**

Website: http://www.vs-media.com/

Address: Unit A & C, 7/F., First Group Centre, 14 Wang Tai Road, Kowloon Bay, Kowloon

日期 **Date:** 14/4/2016 (星期四 Thursday) 活動時間 **Time:** 2:00pm – 4:00pm

集合地點及時間

#### Assembly point and time:

1:00pm @ 伍宜孫書院大堂 College Gallery, Wu Yee Sun College 1:15pm @ 大學港鐵站 A 出口 University MTR Station Exit A 2:00pm @ VS Media

\*往返均設專車 Shuttle bus will be arranged for round trip

#### 領隊 Leader:

新聞與傳播學院黃嘉輝教授 Professor Mike K.F. Wong, School of Journalism and Communication

#### 費用全免 Free of charge

報名 Enrollment (名額有限,先到先得 First-come First-served):<u>https://goo.gl/HN1V3z</u>

截止報名 Deadline: 12/4/2016

查詢 Enquiry: Johnny (3943 3989 / johnnywong@cuhk.edu.hk) / Kan (3943 9767 / kanpoon@cuhk.edu.hk)

# 2. Creativity Laboratory (clab) - Entrepreneurship Beginner Training Programme

# (以下訊息由主辦同學撰寫)

# (The message is drafted by the organizers)



Video Production will teach you plot design and practical video shooting for your startup ideas; 3D Prototyping is about how to prototype and present your own ideas; And for Web Coding, it will teach you how to design and code a creative website in an easier way.

Each topic has 2 sessions of tutorial, students are encouraged to learn and practice after lessons in order to maximize your learning experience. Outstanding students with more than 80% attendance may receive internship or student assistant opportunities in Hong Kong start-up organizations like Junior Achievement, Cyperport, Science Park, Hong Kong Design Centre and so forth.

Number of participants would be 20. Wu Yee Sun students are preferred.

# 簡介 Introduction:

三個課程,每個兩節,一共六節課,為你提供成為創業家的新手裝備!

計劃包括短片拍攝、3D模型和網頁設計,當中會有講課、堂上實踐以及功課,希望能在最短時間內令同學掌握要點,而且費用全免!

3 topics, 2 sessions per topic, and 6 sessions of tutorial in total may equip you with basic skills and knowledge of an Entrepreneur.

The program involves Video Production, 3D Prototyping and Web Coding. There would be lectures, class practices and assignments which all assist you to learn as much as possible. And most importantly, the program is free all participants.

地點 Venue: c!ab 時間 Time: 1900-2200

日期 Date:

短片拍攝 Video Production - 11/4 & 16/5 3D 模型 3D Prototyping - 13/4 & 18/5 網頁設計 Web Coding - 18/4 & 23/5

# 詳細資料 Details:

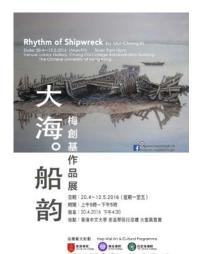
短片拍攝部份會教授同學從劇本設計到實際鏡頭攝影,拍攝出說明自己創業意念的短片;3D模型部份會教授同學製作立體設計原型,例如3D打印、手作模型和畫稿等;最後網頁設計部份,會解釋網頁的版面設計和背後的編碼的原理,並讓同學嘗試建立有自己風格個人網頁。

每個課程有兩節課,建議同學利用課外時間練習,出席率達八成並表現優異的同學更有機會獲得到 Junior Achievement、數碼港、科學園和香港設計中心等創業啟動基地的實習機會! 名額為 20 名,伍宜孫學生優先。

- \*課堂會以廣東話進行
- \* Lesson will be conducted in Cantonese

立即報名 Apply Now: <a href="http://goo.gl/forms/nKi6NA6B5y">http://goo.gl/forms/nKi6NA6B5y</a>

# 3. 大海。船韵——梅創基作品展 Rhythm of Shipwreck by MUI Chong Ki (20.4.2016 - 12.5.2016)



伍宜孫書院、崇基學院及聯合書院將合辦「大海·船韵—梅創基作品展」。梅創基先生早年於廣州美術學院版畫系就讀,自六十年代起在亞洲及歐美多個城市舉行藝術展覽,其作品為香港、北京、台北和巴黎的博物館所收藏。是次展覽將展出梅先生約三十幅混合媒介之繪畫,題材主要為粤港兩地之漁港風貌,表現了這些地方景物的特殊美感。

Wu Yee Sun College, Chung Chi College and United College jointly organize an art exhibition "Rhythm of Shipwreck, by MUI Chong Ki". Mr. Mui received his art education at the Guangzhou Academy of Art. Since 1960s, he has held numerous art exhibitions in Asian, European and American cities. His works are collected by various museums in Hong Kong, Beijing, Taipei and Paris. This exhibition will feature about thirty drawings with mixed media by Mr. Mui, depicting the beauty of the fishing ports in Guangdong Province and Hong Kong.

# 展覽日期 Exhibition Period:

20/4/2016 - 12/5/2016

#### 開放時間 Opening Hours:

星期一至五 Mon-Fri 9:00am - 5:00pm

#### 地點 Venue:

崇基學院行政樓 大堂展覽廳 Lobby Gallery, Chung Chi College Administration Building

--- 免費入場 Free Admission ---

查詢 Enquiries: 3943 8140 / 3943 1844 / 3943 1615

# 4. 治蕙藝文計劃—「藝術中與西」講座 Hop Wai Art and Cultural Programme - "Art East and West" Seminar (Chinese Version Only)



由伍宜孫書院、崇基學院及聯合書院主辦,中大文物館協辦之治蕙藝文計劃-「藝術中與西」講座,將於四月舉行。詳情如下:

講座日期	講者	題目及語言
四月十一日	利漢楨教授	「常宗豪,何許人也」(粵語主講)
	(著名旅美藝術家及三院藝術顧問)	
四月十八日	鄧民亮博士	東瀛藏中國陶瓷之旅(大阪・東京) (粤語主講)
	(香港藝術館館長)	
四月二十五日	梁超權先生(文物館資深平面設計師)	講東講西:我在博物館的日子(粵語主講)
	詹霓女士 (藝術系博士生)	美東博物館的中國古代藝術收藏概述(普通話主講)

時間:晚上七時至九時三十分

地點:崇基學院牟路思怡圖書館謝昭杰室

費用:全免

報名: https://cloud.itsc.cuhk.edu.hk/webform/view.php?id=1034302

講座歡迎中大同學、教職員與教職員家屬及校友參加。

查詢:石曉風女士 (3943 1615 / candyshek@cuhk.edu.hk)



If you want to keep fit or build up your body, join us in the College's Gymnasium! Fitness consultation sessions are NOW available. You can seek instructors' advice on the use of fitness equipment, body fitness or other health-related issues during the sessions. The details are as follows:

Period: 11th Jan - 23rd Apr (Every Tuesday & Thursday, except

**Public Holidays**)

Time: Tuesday 7:00-9:00pm Thursday 6:00-8:00pm

Venue: Gymnasium

Instructor:

Ms. Ka-cheuk Leung (Tuesday) Mr. Tsun-sing Wong (Thursday)

Target: Wu Yee Sun students and staff (no prior application is required)

Enquiries: Miss Sonia Yu (soniayu@cuhk.edu.hk/ 3943 3937)



1. Wu Yee Sun College - Nomination of The Best Performance Canteen Staff 伍宜孫書院飯堂最佳員工選舉

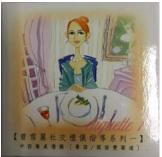


With a view to enhancing the canteen services and strengthening the communication between canteen staff and students, Wu Yee Sun College has established "The Best Performance Canteen Staff Award" for voting.

Please click onto the link below to vote for your best canteen staff. https://cloud.itsc.cuhk.edu.hk/webform/view.php?id=1583771

Voting Deadline: 30th April 2016

2. Chinese and Western Etiquette VCD available to borrow 中西餐桌禮儀 VCD 外借



If you miss the chance to attend the High Table Dinner "Table Manners and Human Relationship" or you want to get more details on the Chinese and Western Etiquette, you can borrow the **VCD about Chinese and Western Etiquette** presented by Ms Lili Tsang, the Principal of Danse a Lili Ballet Academie, at the College Office now.

# Content:

- -Seating arrangement of a banquet
- -The use of napkins and eating utensils
- -Chinese and Western etiquette including eating appetizer, main course and drinking soup.
- -Demonstration of handling special food such as escargots, foie gras, oysters, steaks, spaghetti, lobsters and fish etc
- -Choice of Drinks
- -Method of eating dessert

Language: Cantonese/Mandarin

Please register here if you would like to borrow the VCD. Each student can borrow the VCD for one week.

3. Exchange and Travel Grant/Loan 2015/16

College students with financial needs who are selected for semester or year exchange programmes or going overseas for summer

activities/exchanges may apply for Exchange and Travel Grant/ Loan.

There are different rounds of applications. For programmes/ activities held in Feb-May 2016, the application is open from 15<sup>th</sup> Dec 2015 to 14<sup>th</sup> April 2016.

For programmes/activities held in Jun-Sep 2016, application will be open from 15th Apr to 14th Aug 2016.

Check out the following link for more information including eligibility:

http://www.wys.cuhk.edu.hk/wys\_media/Download/Exchange\_and\_Travel\_Grant\_and\_Loan\_2015-16-Dec.pdf

For enquiries, please contact Ms. Carol Cheng at <a href="mailto:carolcheng@cuhk.edu.hk">carolcheng@cuhk.edu.hk</a> or Miss Yolinda Wong at <a href="mailto:yolindawong@cuhk.edu.hk">yolindawong@cuhk.edu.hk</a>

4. Scholarships for Academic Excellence 2015/16 2015/16 年度學業優異獎學金



To recognize students' outstanding academic performance, the College is pleased to offer:-

#### Master's List - Honor Award

To acknowledge Top College student of each academic programme of each class, with year GPA not less than 3.5 in 2015/16 academic year

#### Academic Excellence Scholarship - HK\$20,000

To acknowledge students with excellent academic performance - highest 2015/16 Year GPA in each Faculty (with not less than 3.5)

# Academic Improvement Award - HK\$5,000 (Selection Criteria UPDATED)

To recognize Top 3 College students who have shown the greatest improvement in terms of Term 1 & Term 2 GPA of the same academic year

Application to the above scholarship is not required. Scholarship recipients will be notified in August and will be presented in the College Inauguration Assembly in Sep 2016.

For more information, please visit <a href="http://www.wys.cuhk.edu.hk/sl/scholarships/scholarships-for-academic-excellence">http://www.wys.cuhk.edu.hk/sl/scholarships/scholarships-for-academic-excellence</a>

Enquiries: Ms. Carol Cheng (carolcheng@cuhk.edu.hk / 3943 3936) or Miss Yolinda Wong (yolindawong@cuhk.edu.hk / 3943 3932)

# 5. "Meet the Dean" Hours & Lunch Gathering 輔導長時間及午餐聚會

"Meet the Dean" Hours hosted by Professor Annisa C.H. Lee (李賴俊卿教授), College Dean of Students and Associate Professor of School of Journalism & Communication, is a regular time schedule particularly for you to talk directly to the College Dean of Students on any matters you feel interested or concerned. Every Sunnie is welcome!

Date: Every Wednesday

Time: 2:30 – 3:30pm

Venue: Dean of Students Office, Room UG09, Wu Yee Sun College

Enquiries: Miss Zalon Wong (<u>zalonwong@cuhk.edu.hk</u> / 3943 3935) or Miss Sonia Yu (<u>soniayu@cuhk.edu.hk</u> / 3943 3937)

"Meet the Dean" Lunch Gathering will be closed during exam period. The events will resume next semester. Updates will be provided in due course.



1. Global Academic Exposure Award Scheme (Summer Round) 寰宇學術探索計劃 (夏季)



If you are planning to expand your academic wisdom with support from the scheme, ACT NOW!

The scheme supports Wu Yee Sun College students to take part in or self-initiate academic programmes, such as academic conferences, competitions, field trips and language programmes outside Hong Kong. Last academic year, the scheme has supported students to South India, Belgium, Inner-Mongolia and so on!

Students successfully selected by the Scheme will be awarded the Global Academic Exposure Award. The maximum award amount varies for programmes of different length and nature.

	Programme Length	Programme nature	Maximum Award amount	
Short-term	Shorter than one month	Self-initiated programmes	HK\$8,000 or 100% of particular items (whichever is lower)	
		#Participating in organized programmes	HK\$8,000 or 80% of particular items (whichever is lower)	
Long-term	One to six months	Self-initiated programmes	HK\$15,000 or 100% of particular items (whichever is lower)	
		#Participating in organized programmes		

<sup>\*</sup>Programmes organized by the College and Term-long Exchange Programmes will not be considered for this scheme.

The sooner you submit your application, the quicker to receive feedbacks, and more time to improve the contents. Comment from College Exchange Committee members on proposal of self-initiated programmes could be sought by special request. The request shall be made on or before 31st March 2016 together with submission of the completed proposal, budget plan and application form.

Round	Applying for trips taken during (for trips overlapping both rounds, <u>first date</u> of the trip shall determine the application period)	#Application period
Winter	Nov 1 – Apr 30	May 1 - Oct 31
Summer	May 1 - Oct 31	Nov 1 – Apr 30

<sup>\*</sup>application documents shall be submitted to DOS Office by the last working day within the application period.

Application deadline: 29th April 2016

Contact Miss Zalon Wong (3943 3935/ <u>zalonwong@cuhk.edu.hk</u>) now if you have any ideas in mind. Know more about the <u>details</u> and <u>apply here!</u>

# 2. Be Entrepreneurial! Funding Scheme 創出我天地! 資助計劃

Life begins at the end of your comfort zone!

A **SMALL** change can make a **BIG** difference!

If you are planning for any short-term projects containing elements of Creativity, Entrepreneurial Spirit or Social Responsibility, apply for Be Entrepreneurial! Scheme.

To provide more support to students, the maximum funding amount has been raised to \$20,000!!!



**Maximum Funding Amount**: HK\$20,000

# Eligibility

- ✓ All WYS undergraduate students
- ✓ Individual and Group projects (the group must comprise of at least 50% WYS students, other 50% may be students from other Colleges)
- ✓ Applications are welcome all year round.

What are you waiting for? Click <u>HERE</u> to find out more information!

Enquiries: Miss Sonia Yu (soniayu@cuhk.edu.hk / 3943 3937)

# 3. Mingle Fund (English only)

Mingle Fund aims at encouraging interaction among local, international and incoming exchange students of Wu Yee Sun College. The Fund supports self-initiated activities with participation of both local and international/ incoming exchange students.

Successful applicants will receive subsidy on reimbursement basis. For each successful application, each participant may receive, at most, HK\$100 subsidy for the activity.

For more info, please visit: <a href="http://www.wys.cuhk.edu.hk/index.php/zh/news-a-events/news/439-mingle-fund-english-only-">http://www.wys.cuhk.edu.hk/index.php/zh/news-a-events/news/439-mingle-fund-english-only-</a>

For enquiries, please contact Miss Zalon Wong (zalonwong@cuhk.edu.hk / 3943 3935).

#### 4. Service-learning project Funding Scheme 服務學習項目資助計劃



If you have ideas of service-learning projects in mind, grasp the chance to make it come TRUE! The College's <u>Service-learning project Funding Scheme</u> supports any meaningful service-learning project to be held at anywhere of the world any time. You will definitely gain more than you give in the service-learning project.

Learn to serve and serve to learn! Please visit the <u>website</u> for more info.

Enquiries: Miss Zalon Wong (3943 3935 / zalonwong@cuhk.edu.hk)



#### 1. Extended Opening Hours of Study Room during Examination Period 考試期間延長自修室開放時間

The College Study Room (Room W117, 1/F, West Block) will be open to College students 24 hours a day during the examination period (11th April – 13th May 2016). Please access the room with your CU Link Card.

#### 2. Rooms W112-W114 Open for Students' Use W112-114 房間開放供同學使用

Rooms W112-W114 located on 1/F, West Block of the College Building will be open for students' use starting from 11th April 2016 unless reserved for College/student activities (please refer to the calendar at the room door). The opening hours is 9:00am – 10:30pm daily and please access the rooms with your CU Link Card.

Registered student bodies can make bookings as before. Information and application form can be downloaded from the College website: <a href="http://www.wys.cuhk.edu.hk/ne/download">http://www.wys.cuhk.edu.hk/ne/download</a>.

# 3. HKMA Leadership and Management Seminar



# Fuji Xerox (Hong Kong) Limited/HKMA Leadership and Management Seminar Series 2016

How do you pursue the qualities of a successful leader? Join the sharing of outstanding entrepreneurs and hit yourself with new insights!

# **Guest Speakers:**

Mr. Horace Chow General Manager of Microsoft Hong Kong Limited

鄒作基先生 Microsoft 香港有限公司總經理

Dr. Stella Kwan Managing Director of Ngong Ping 360 Ltd

關敏怡博士 昂坪 360 有限公司董事總經理

Mr. Henry Yim Group Managing Director of Amoy Food Ltd

嚴啟鴻先生 淘大食品有限公司集團董事總經理

# Details of the seminar are as follows:

Date: Friday, 27 May 2016

Time: 3:00 pm to 5:00 pm (Registration starts at 2:45 pm)

Venue: CYMA Charity Fund Management Development Centre

Room 201, 2/F, PICO Tower, 66 Gloucester Road, Wanchai, HK

Language: Cantonese

Interested students please send email to <u>janewu@cuhk.edu.hk</u> with i) student ID, ii) your full name, iii) major/ faculty, iv) contact number and v) contact email <u>on or before 30<sup>th</sup> Apr, 2016</u>.

# 4. 綠色力量 - 招募「蝴蝶普查員 2016」全民.普查.保育 (Chinese Only)

「蝴蝶普查員」由綠色力量與香港蜆殼有限公司合辦,是香港首支由大眾組成的蝴蝶普查小組,現有超過二百位成員,監察本地 10 個蝴蝶熱點。普查員主要工作包括:收集蝴蝶品種數目及有關生態數據,帶領市民認識及關注本地蝴蝶生態。每位香港市民都可成為完善本

地蝴蝶資料庫的重要一員,新一屆「蝴蝶普查員」現在公開招募,歡迎加入,一同保育蝴蝶!

#### 「蝴蝶普查員 2016」計劃

#### 主辦單位提供:

- 1. 課堂理論訓練 (共兩堂) --- 2016年4月30日(六)、2016年5月7日(六)
- 2. 評估 --- 2016 年 5 月 14 日 (六)
- 3. 戶外訓練 (共三堂) --- 2016年5月22日(日)、2016年5月29日(日)、2016年6月5日/6月12日/6月19日(日)

#### 「蝴蝶普查員」的職責 (2016年6月至10月)

- 1. 統計蝴蝶數目、品種
- 2. 完善香港蝴蝶資料庫

# 參加資格:

- 年滿 9 歲或以上
- 個人、家庭、團體

(歡迎大專生、中小學生、在職、非在職、退休人士參與)

\*完成普查工作更可獲發証書

詳情及報名表格:香港蝴蝶網

截止報名日期: 2016 年 4 月 22 日(星期五) 查詢: 3961 0200 / butterfly@greenpower.org.hk

5. Sustainable Development Promotion Award for Students of Higher Education Institutions (SDPA) 高等院校學生推動可持續發展獎

The SDPA is a new initiative launched in 2016 for students of higher education institutions. It aims to promote the concept of sustainable development (SD) to the students of higher education institutions in Hong Kong and raise their awareness of the importance of SD; and to encourage them to apply sustainable practices in their daily lives and spread the messages to their peers, families and the community.

Undergraduate students are encouraged to devise and implement projects which can apply the concept of SD in their daily lives and spread the message to the community. Awards would be given to outstanding proposals and projects that best meet the aim. The competition consists of two phases:

- (I) Proposal Phase submission of project proposals
- (II) Implementation Phase implementation of the projects receiving awards in the Proposal Phase

The best five proposals in the Proposal Phase will be given the Proposal Award which will comprise a cash prize of \$3,000 and a certificate. All winners in the Proposal Phase are expected to proceed to implement their projects in the Implementation Phase. All entrants of Implementation Phase meeting the conditions as set out in the rules of competition will be given the Implementation Award with another cash prize of \$7,000 and certificate. The entrant which performs the best among the Implementation Award winners will be given the Outstanding Project Award with another cash prize of \$10,000 and certificate.

Details: <a href="https://www.enb.gov.hk/en/susdev/public/sdpa.htm">www.enb.gov.hk/en/susdev/public/sdpa.htm</a> Submission period: 1 April 2016 - 5:00 pm, 30 June 2016.

Enquiries: 3150 8172 / sdinfo@enb.gov.hk

# 6. 聰明。開心禪

大學路上,紛擾難免。學習培育自我心靈的方法,有助提升學習,促進心情愉快和身體健康。

學生精神健康及支援專責委員會邀請各位中大同學及教職員參加由慈山寺的衍偉法師和中大心理學系的陳瑞燕教授主持的兩天禪修體 驗,一同學習如何通過集中注意力,減少壓力和煩惱。

陳瑞燕教授跟隨釋德建禪師學習少林禪武醫,禪武醫是一門統合禪學、武學及醫學的學問,注重從修練武學中明心見性。陳教授是推動中學西用治療方法的先驅。

禪修體驗將分兩日於大埔慈山寺進行,參加者將會一同學習(打坐、練功、感悟情緒、學習正念或其他活動),適合初學者參加。

# 兩天禪修體驗:

- 4月23日-聰明禪
- 培養自我反省、自我意識及集中力訓練
- 4月30日-開心禪
- 培養正面思維、感恩之心及內在平和

# 活動詳情:

日期:4月23日及4月30日(星期六)(參加者必須出席兩天的活動)

時間:上午10時至下午5時

地點:大埔慈山寺 集合時間:上午9時20分 解散時間:下午5時30分

集合及解散地點:大學站廣場(近2號校巴站後方)

報名方法:中大同學及教職員請到以下網址 https://cloud.itsc.cuhk.edu.hk/webform/view.php?id=1581418

填妥報名表,並於4月11日或之前於辦公時間(上午9時至下午1時,下午2時至5時30分)到王福元樓501室繳交按金一百元。按金將於出席並參與整個活動後發還。如未能完成整個禪修活動,按金將被沒收。

備註:大會將安排專車接送往返中大,亦會安排素食午餐。另活動部份項目或於戶外進行,建議穿著輕便運動服。

如欲瞭解更多有關慈山寺的資料,你可以瀏覽以下網址:

http://www.tszshan.org/

查詢電話: 39438621

查詢電郵: estherhowt@cuhk.edu.hk

# 7. Tertiary Student Finance Scheme-Publicly-funded Programmes (TSFS) and Non-means-tested Loan Scheme for Full-time Tertiary Students (NLSFT) 2016/17

TSFS and NLSFT (2016/17) are now open for application from current students. Applications should be submitted to the Government Student Finance Office of the Working Family and Student Financial Assistance Agency (SFO) through the "SFO E-link-My Applications" online platform (<a href="http://ess.wfsfaa.gov.hk">http://ess.wfsfaa.gov.hk</a>) on or before 19 April 2016. Please visit <a href="http://www.oafa.cuhk.edu.hk">http://www.oafa.cuhk.edu.hk</a> for application details.

# 8. 'Business Leaders Series' by CUHK Business School



# 'Business Leaders Series' by CUHK Business School

CUHK Business School welcomes all CUHK students, alumni, and faculty members, as well as corporate friends to attend the "Business Leaders Series": Leadership and Change Management with details as follows:

**Date:** 21st April 2016 (Thursday)

**Time:** 6:00pm - 7:15pm

(light refreshments will be available after the talk) **Venue:** LT1, Lee Shau Kee Building, CUHK

Speaker: Mr. George Hongchoy (Executive Director and CEO of

Link Asset Management Limited)

**Topic:** Leadership and Change Management

Language: English

#### **Enrollment link:**

http://www6.baf.cuhk.edu.hk/eform/view.php?id=81026

(Deadline: 15th April 2016)

Enquiries: Ms. Ching (Tel: 3943 4718)

# 9. 「環境及氣候論壇系列:『巴黎氣候變化大會』後何去何從」論壇 (Chinese only)

香港中文大學賽馬會地球保源行動獲香港賽馬會慈善信託基金捐助,籌辦「環境及氣候論壇系列」,邀請政府及公共機構、民間團體、學術界和環保工業界等不同界別專家,與市民一同探討香港及全球的環境及氣候問題,希望藉此開拓環保新思維,尋求解決方法。

地球保源行動將於4月下旬舉行「『巴黎氣候變化大會』後何去何從」論壇,詳情如下,歡迎出席:

日期: 2016年4月29日(星期五)

時間: 下午3時至5時

地點: 九龍彩虹邨紫葳路1號彩虹邨天主教英文中學

主題演講嘉賓: 岑智明先生 香港特別行政區政府香港天文台台長

嘉賓講者: 梁榮武先生 香港理工大學土地測量及地理資訊學系客席教授

余遠騁博士 世界綠色組織行政總裁

主持: 吳恩融教授 香港中文大學建築學院姚連生建築學教授

語言: 廣東話

論壇設問答環節,歡迎市民發言提問。

詳情: http://www.gaia.cuhk.edu.hk/index.php/zh-tw/cff/current-events/item/environment-and-climate-change-forum-series-what-s-next-after-cop21?category\_id=16

登記報名: <a href="https://cloud.itsc.cuhk.edu.hk/webform/view.php?id=1541633">https://cloud.itsc.cuhk.edu.hk/webform/view.php?id=1541633</a>

查詢:3943 3972